

IT Se il cavo flessibile esterno di questo apparecchio viene danneggiato, deve essere sostituito esclusivamente dal costruttore, dal suo servizio di assistenza, o da personale qualificato equivalente, al fine di evitare pericoli.

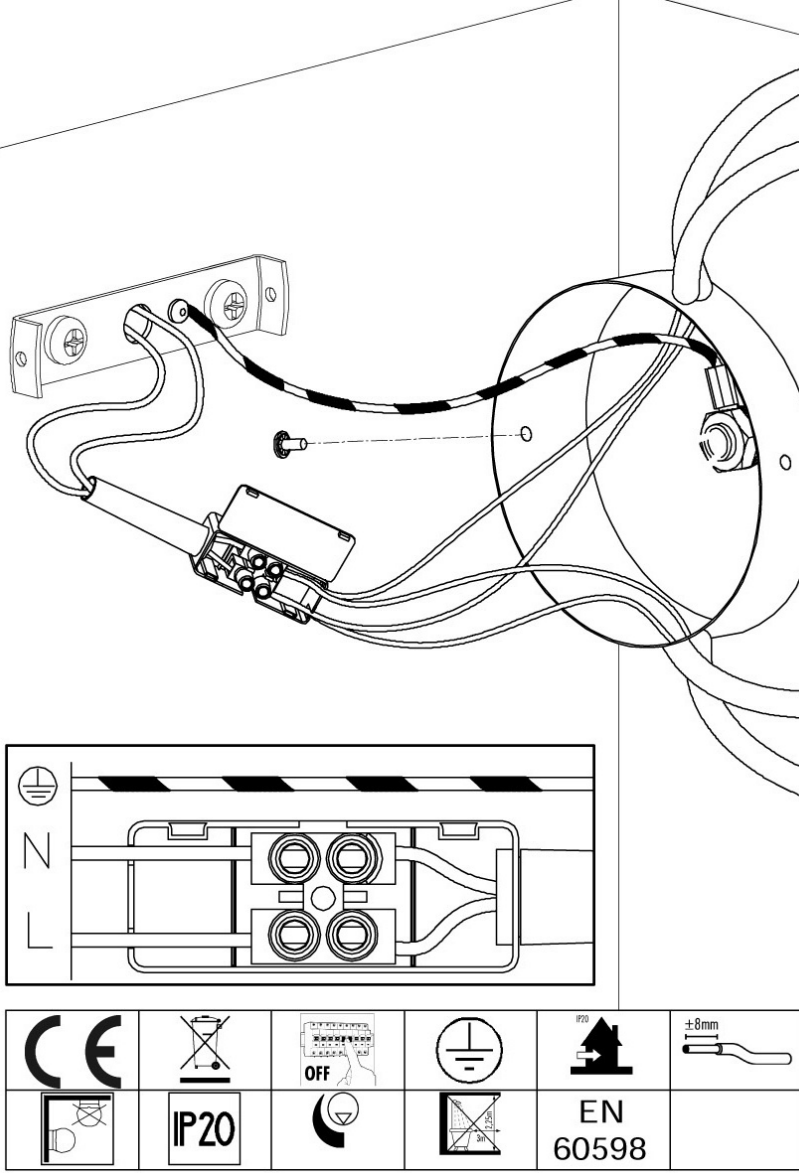
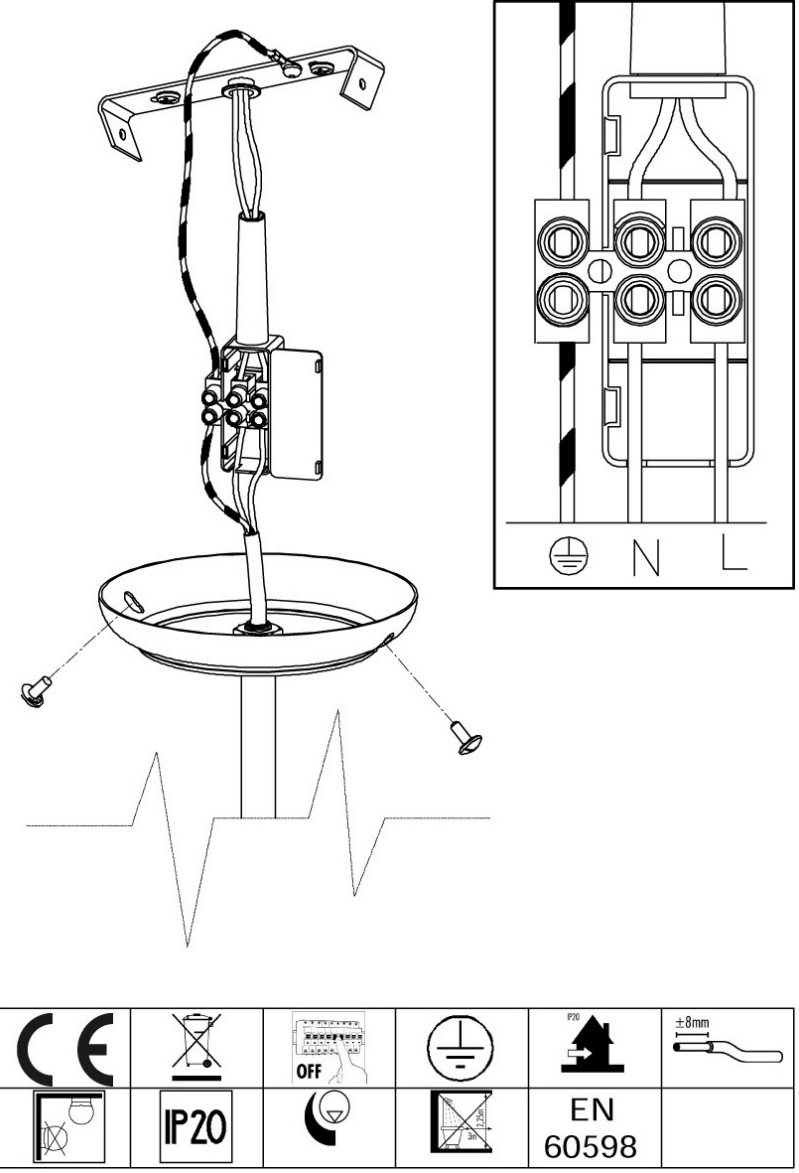
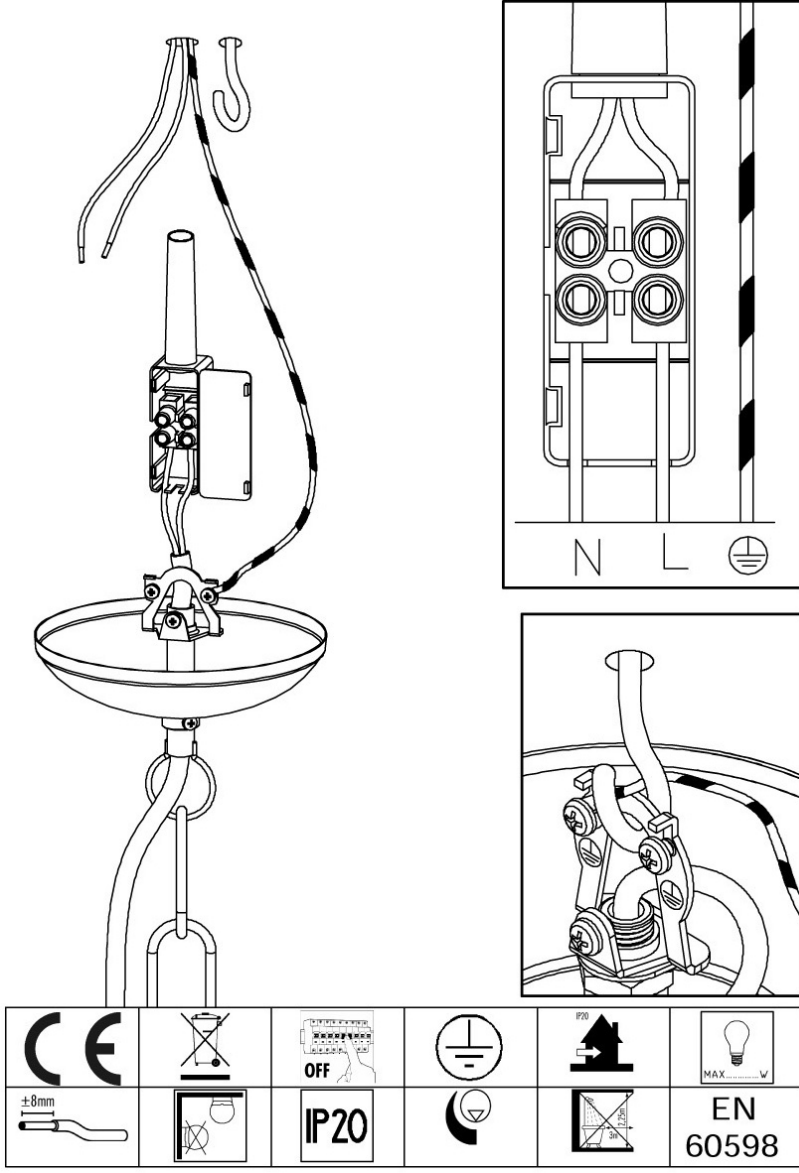
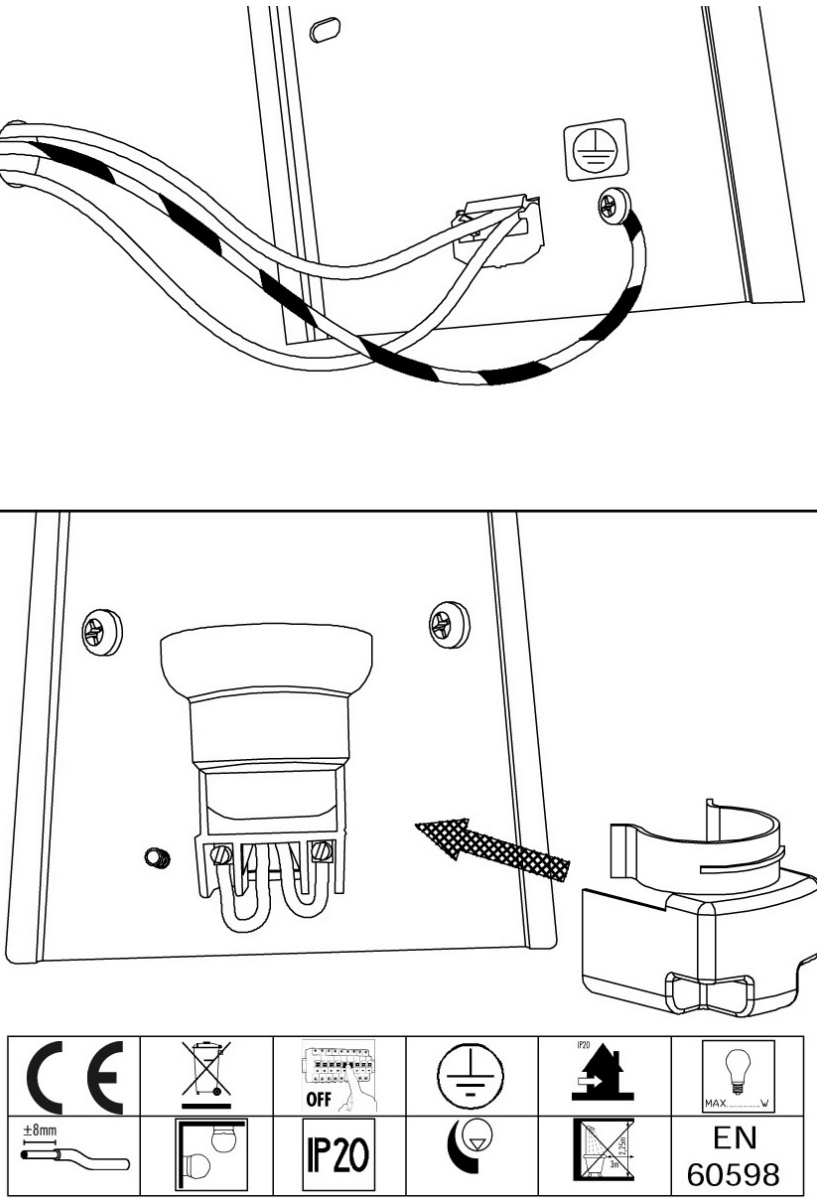
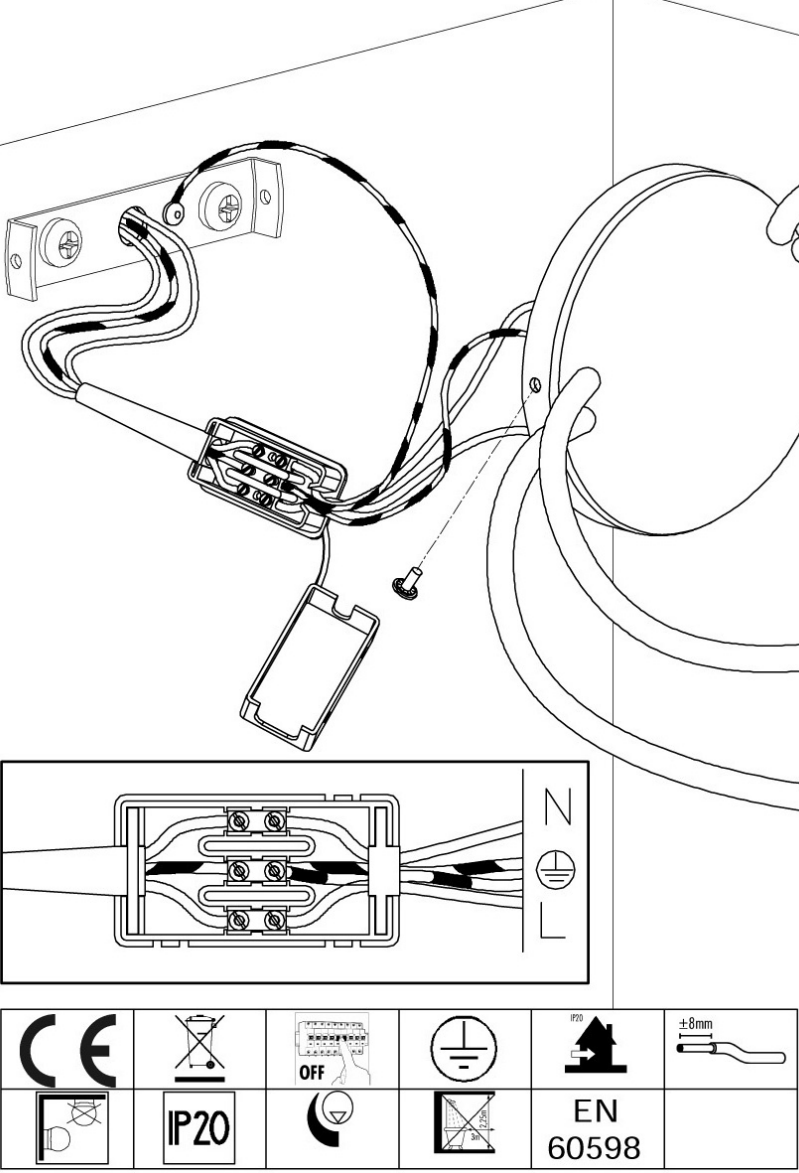
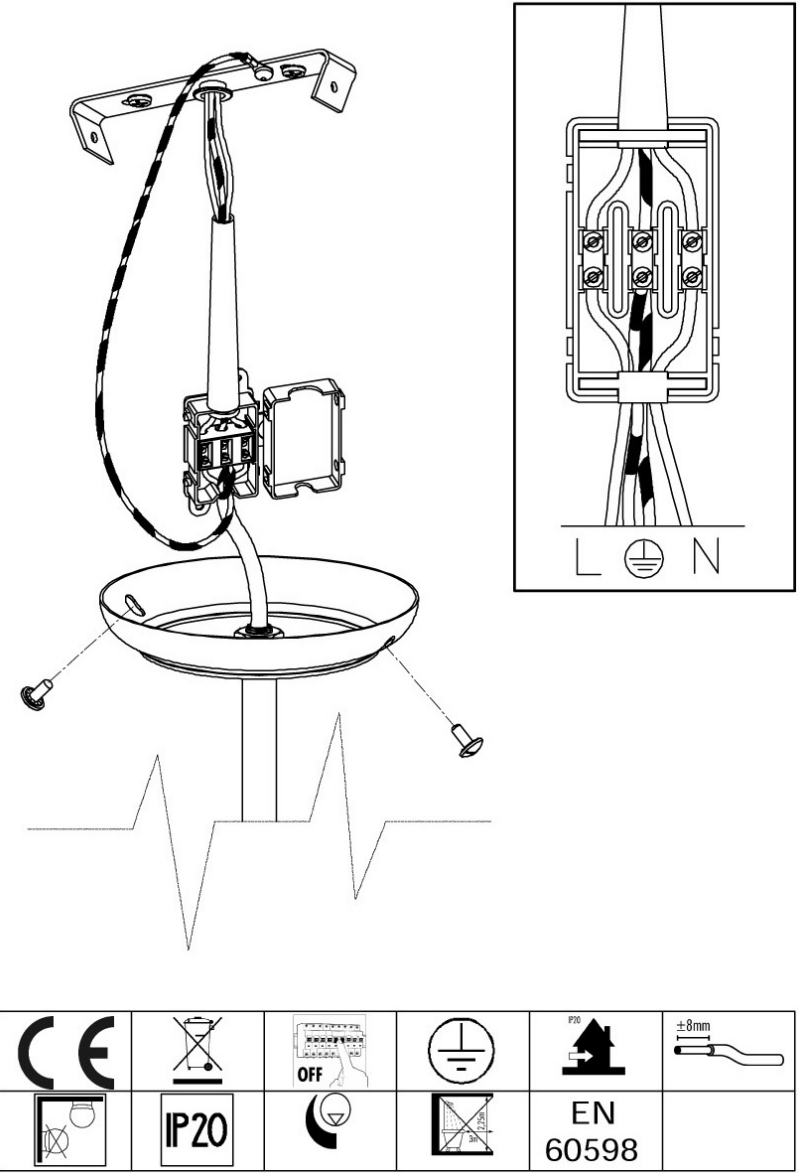
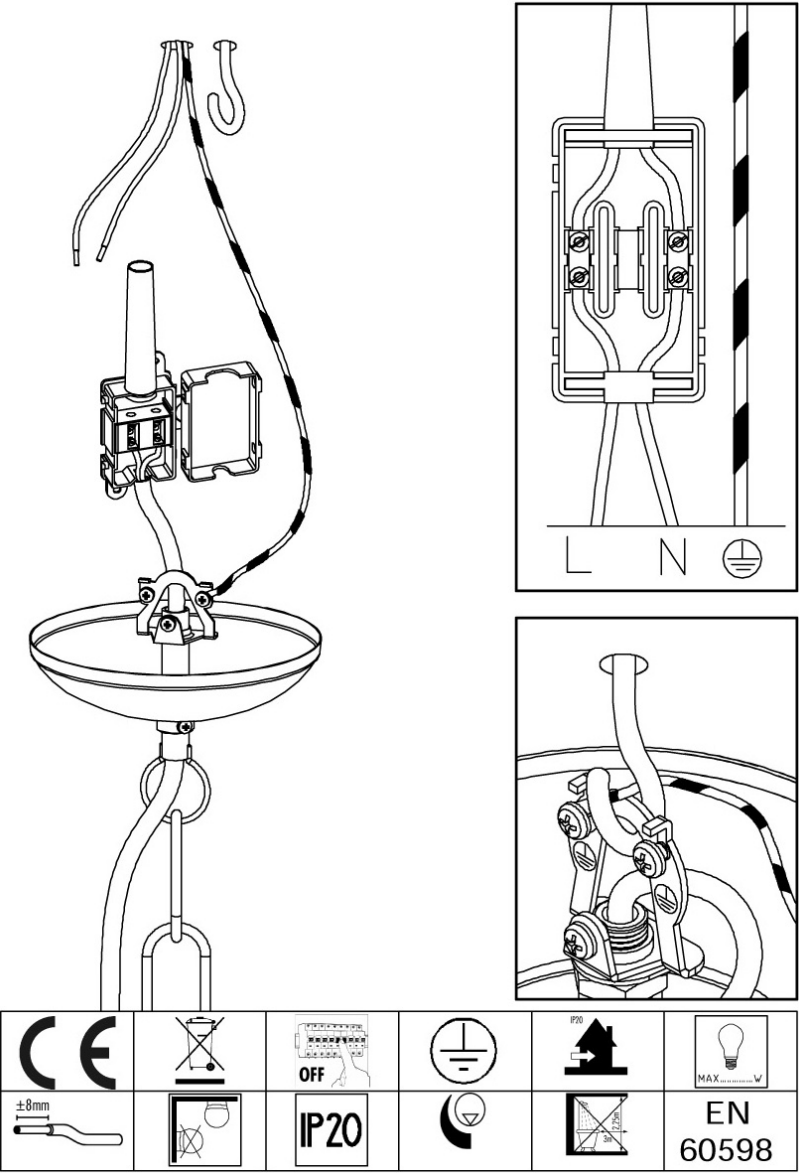
DE Wenn das flexible Außenkabel dieser Beleuchtung beschädigt wird, muß er ausschließlich vom Konstrukteur, von seinem Begleitdienst oder vom entsprechendem qualifiziertem Personal ersetzt werden, um Gefahren zu vermeiden.

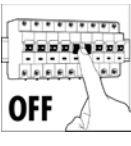
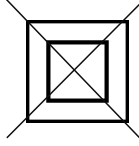
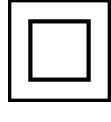
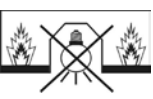
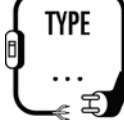
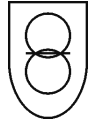
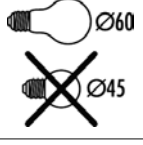
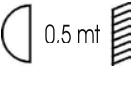
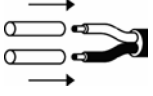
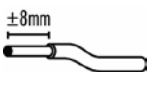
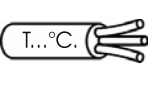
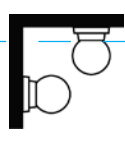
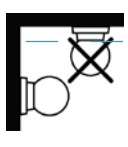
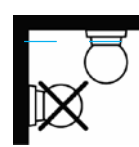
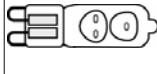
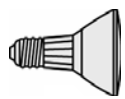
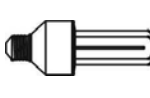
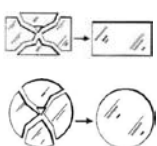
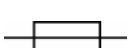
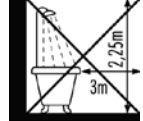
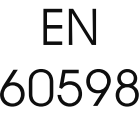
EN If the external cord of this fixture is damaged, it must be replaced exclusively by the manufacturer, by its service center or by qualified staff, in order to avoid dangers.

FR Si le cable flexible extérieur de ce luminaire est endommagé, il doit être substitué exclusivement par le constructeur, par son service d'assistance, ou personnel qualifié équivalent, à fin d'éviter des dangers.

RU Если поврежден внешний гибкий кабель это luminary, то его необходимо заменить исключительн изготовления, его обслуживания помощи, или персонал квалифицировал эквивалент, для избежания опаснос тей.

NL Indien het snoer van het armatuur beschadigd is, dan mag dit enkel vervangen worden door de fabrikant zijn verkooppunt of door een vakman om risico's te vermijden.



01 	02 	03 	04 
05 	06 	07 	08 
09 	10 	11 	12 
13 	14 	15 	16 
17 	18 	19 	20 
21 	22 	23 	24 
25 	26 	27 	28 
29 	30 	31 	32 
33 	34 	35 	36 
37 	38 	39 	40 
41 	42 	43 	44 

ITALIANO

ISTRUZIONI DI SICUREZZA

Le seguenti istruzioni devono essere seguite per una corretta installazione e utilizzo del prodotto, pertanto devono essere conservate per eventuali esigenze future. L'apparecchio di illuminazione è stato costruito secondo gli standard normativi europei (CEI 018) e il risultato è un prodotto di alta qualità, che garantisce la sicurezza e la durata dell'apparecchio. Il prodotto è garantito per un periodo di 3 anni dalla data di acquisto. La garanzia è valida solo su presentazione di scontrino o ricevuta fiscale al cliente. Nel caso il prodotto non dovesse funzionare rivolgersi sempre a personale autorizzato al fine di evitare pericoli o manomissioni non regolari. Accertarsi che l'apparecchio non abbia subito danni durante il trasporto. Qualora il danno sia causato dal trasporto la responsabilità sarà a carico del trasportatore e non del produttore. La società non risponde dei danni materiali e/o corporali derivanti dall'uso improprio del prodotto. Il presente manuale non costituisce un parere di natura assicurativa. Seguire sempre ed attentamente le avvertenze e le simbologie riportate sul vostro prodotto e qui di seguito descritte. Per un funzionamento corretto e per la vostra sicurezza rispettate sempre le indicazioni fornite.

- 1 Prodotto costruito secondo le direttive di sicurezza europee.
- 2 Rifiuto di apparecchiature elettriche.
- 3 Prima di eseguire qualsiasi tipo di manutenzione, sia ordinaria che straordinaria, togliere tensione dall'impianto.
- 4 L'apparecchio non è protetto dalla scossa elettrica con un secondo isolamento.
- 5 Classe II. L'apparecchio è protetto dalla scossa elettrica con un secondo isolamento.
- 6 L'apparecchio in fase di installazione deve essere collegato al circuito di messa a terra.
- 7 Classe III. Apparecchio che deve essere alimentato solo a bassissima tensione (12-24V)
- 8 L'apparecchio è idoneo alla sola installazione in luoghi chiusi.
- 9 L'apparecchio è idoneo per essere installato su tutti i tipi di superficie (anche infiammabili).
- 10 L'apparecchio non è idoneo per essere installato sulle superfici normalmente infiammabili.
- 11 Collegamento X: in caso di danneggiamento il cavo deve essere sostituito con un cavo dello stesso tipo.
Collegamento Y: in caso di danneggiamento il cavo deve essere sostituito esclusivamente dal costruttore, dal distributore o dal suo servizio di assistenza.
Collegamento Z: in caso di danneggiamento il cavo non può essere sostituito.
- 12 L'apparecchio funziona con un trasformatore di sicurezza. Sostituire il trasformatore guasto solo con un trasformatore con le stesse caratteristiche tecniche.
- 13 L'apparecchio funziona solo con lampadine a bassa pressione.
- 14 Utilizzare esclusivamente lampadine ad incandescenza del diam. di 50 mm. Non utilizzare lampadine con diametro inferiore.
- 15 Potenza massima per portalampada.
- 16 Distanza minima tra apparecchio ed oggetto illuminato.
- 17 I cavi di alimentazione devono essere rivestiti dalle guaine resistenti al calore fornite.
- 18 I cavi di alimentazione devono essere sguainati per una lunghezza di 8mm.
- 19 Utilizzare un cavo ad alta temperatura, per collegare l'apparecchio alla rete elettrica.
- 20 L'apparecchio è adatto per l'allacciamento diretto alla rete elettrica.
- 21 L'apparecchio può essere installato sia a parete che a plafone.
- 22 L'apparecchio può essere installato solo a parete.
- 23 L'apparecchio può essere installato solo a plafone.
- 24 L'apparecchio è idoneo ad un grado di protezione IP20.
- 25 Apparecchio protetto contro lo stitillidio.
- 26 Apparecchio protetto contro la pioggia.
- 27 Apparecchio protetto contro gli spruzzi.
- 28 Apparecchio protetto contro i getti d'acqua.
- 29 Apparecchio stagno all'immersione.
- 30 Apparecchio protetto contro la polvere.
- 31 Apparecchio totalmente protetto contro la polvere.
- 32 Utilizzare esclusivamente lampadine con il riflettore.
- 33 Utilizzare esclusivamente lampadine a globo del diametro indicato.
- 34 Utilizzare esclusivamente lampadine con attacco G9 a bassa pressione.
- 35 Utilizzare esclusivamente lampadine a fiamma.
- 36 Utilizzare esclusivamente lampadine con riflettore di alluminio.
- 37 Utilizzare esclusivamente lampadine con attacco GU10.
- 38 Utilizzare esclusivamente lampadine a luce fredda.
- 39 Sostituire il vetro incrinato o rotto con un ricambio originale.
- 40 L'apparecchio è dotato di un fusibile di protezione.
- 41 L'apparecchio può essere utilizzato unitamente ad un dimmer. Per la scelta del tipo giusto rivolgersi ad un elettricista qualificato.
- 42 L'apparecchio non è idoneo per essere installato nella sala da bagno (ad eccezione di zone specifiche - vedi norma impianti).
- 43 Apparecchio con possibilità di regolazione del tempo di accensione e della luminosità.
- 44 Apparecchio costruito e rispondente alle norme europee EN 60598.

FRANÇAIS

INSTRUCTIONS DE SECURITE

Pour une installation et une utilisation correctes du produit, suivre les présentes instructions. Ces instructions doivent être gardées pour des éventuelles exigences futures. L'appareil d'éclairage a été construit conformément aux normes européennes (EN 60598). Il est donc conforme aux directives de sécurité européennes (CE). Le produit est garanti pour deux ans de la date d'achat (la garantie n'est valable qu'à la présentation du ticket de caisse ou de la facture fiscale d'achat). Dans le cas où le produit ne fonctionnerait pas, s'adresser toujours à du personnel autorisé afin d'éviter les dangers ou les modifications incorrectes. Le fabricant n'assume aucune responsabilité en ce qui concerne le transport. Si le produit est transporté, c'est le transporteur qui est responsable et non pas le fabricant. La société ne répond pas pour des dommages matériels et/ou corporels résultant d'un montage et/ou d'un usage non correct de l'appareil d'éclairage.

Suivre toujours et attentivement les instructions et les symboles appliqués sur le produit et décrits ci-après.

- 1 Pour un fonctionnement correct et pour votre sécurité, toujours respecter les instructions fournies.
- 2 Appareil fabriqué conformément aux directives de sécurité européennes.
- 3 Déchet d'équipements électriques.
- 4 Avant d'exécuter tout type d'entretien, aussibien ordinaire qu'extraordinaire, couper le courant à l'installation.
- 5 L'appareil n'est pas protégé contre les décharges électriques par double isolation.
- 6 Classe II. L'appareil est protégé contre les décharges électriques par double isolation.
- 7 L'appareil doit, en phase d'installation, être raccordé à un conducteur de protection (fil de terre).
- 8 Classe III. L'appareil doit être alimenté seulement à basse tension (12-24V).
- 9 L'appareil est apte à l'installation dans des locaux fermés.
- 10 L'appareil est apte à être installé sur tous les types de surface (mécanismes inflammables).
- 11 L'appareil n'est pas apte à être installé sur les surfaces normalement inflammables.
- 12 Raccordement n'en cas d'endommagement, le câble doit être remplacé avec un câble du même type. Raccordement Y : en cas d'endommagement, le câble doit être remplacé exclusivement par le fabricant, le distributeur ou par son service d'assistance.
- 13 Raccordement Z : en cas d'endommagement, le câble ne peut pas être remplacé.
- 14 L'appareil fonctionne avec un transformateur de sécurité. En cas de remplacement du transformateur (endommagé), le rempla cer seulement avec un transformateur ayant les mêmes caractéristiques techniques.
- 15 L'appareil fonctionne seulement avec des ampoules à basse pression.
- 16 Utiliser exclusivement des ampoules à incandescence de diamètre 60mm. Ne pas utiliser d'ampoules avec un diamètre inférieur.
- 17 Puissance maximum pour la douille.
- 18 Distance minimum à respecter entre l'appareil et l'objet éclairé.
- 19 Les câbles d'alimentation doivent être revêtus par les gaines résistantes au chaud fournies avec.
- 20 Les câbles d'alimentation doivent être dégainés pour une longueur de 8 mm.
- 21 Utiliser un câble de hautes températures, pour raccorder l'appareil au secteur électrique.
- 22 L'appareil est apte pour le raccordement direct au secteur électrique.
- 23 L'appareil peut être installé aussibien au plafond qu'au mur.
- 24 L'appareil peut être installé seulement au mur.
- 25 L'appareil peut être installé seulement au plafond.
- 26 L'appareil a un indice de protection IP20.
- 27 Appareil protégé contre les gouttes d'eau.
- 28 Appareil protégé contre les chutes d'eau (pluie).
- 29 Appareil protégé contre les projections d'eau.
- 30 Appareil protégé contre les jets d'eau.
- 31 Appareil étanche à l'immersion.
- 32 Appareil protégé contre la poussière.
- 33 Appareil entièrement protégé contre la poussière.
- 34 Utiliser exclusivement des ampoules avec réflecteur.
- 35 Utiliser exclusivement des ampoules globe avec le diamètre indiqué.
- 36 Utiliser exclusivement des ampoules avec douille G9 à basse pression.
- 37 Utiliser exclusivement des ampoules flamme.
- 38 Utiliser exclusivement des ampoules avec réflecteur d'aluminium.
- 39 Utiliser exclusivement des ampoules avec douille GU10.
- 40 Utiliser exclusivement des ampoules à lumière froide.
- 41 Remplacer le verre fissuré ou cassé avec un de rechange d'origine.
- 42 L'appareil est équipé d'un fusible de protection.
- 43 L'appareil peut être utilisé avec un gradeateur. Pour le choix du type juste, s'adresser à un électricien qualifié.
- 44 L'appareil n'est pas apte à être installé dans les salles de bain (à l'exception de zones particulières - voir norme installations).
- 45 Appareil avec possibilité de réglage du temps d'allumage et de la luminosité.
- 46 Appareil fabriqué et répondant aux normes européennes EN60598.

DEUTSCH

ANLEITUNGEN ZUR SICHERHEIT

Die vorliegenden Anleitungen müssen für eine korrekte Installation und einen korrekten Einsatz des Produkts beachtet und für eventuelle zukünftige Beratungen aufbewahrt werden. Das Beleuchtungsgesetz wurde gemäß den europäischen Normen (EN60598) hergestellt und entspricht den europäischen Sicherheitsrichtlinien (CE). Das Produkt besitzt eine zweijährige Garantie als Kaufdatum (die Garantie ist nur vor Vorliegen des Belegs bzw. Kassenzettels des Erwerbs gültig). Sollte das Produkt nicht wie gewünscht funktionieren, wenden Sie sich bitte an das zuständige Personal, um Gefahren oder nicht korrekte Behandlungen der Ursache zu vermeiden. Vergewissern Sie sich, dass während des Transports am Gerät keine Schäden verursacht wurden. Sollte aufgrund des Transports eine Beschädigung verursacht werden, unterliegt dies der Verantwortung des Frachtführers und nicht des Herstellers. Die Firma ist nicht für materielle und/oder körperliche Schäden verantwortlich, die auf eine nicht korrekte Montage und/oder einen nicht korrekten Einsatz des Beleuchtungsgeräts zurückzuführen sind. Beachten Sie immer genaustens die auf Ihrem Produkt vorhandenen und nachfolgend beschriebenen Warnungen und Symbole. Zum korrekten Betrieb und zu Ihrer Sicherheit befolgen Sie bitte immer die gelieferten Anleitungen.

- 2) Gemäß den europäischen Richtlinien betreffend die Sicherheit hergestellt.
- 3) Abfall für Elektrogeräte.
- 3 Vor jeder x-beliebigen Wartung (ordnungsgemäße und außerordentliche) muss die Anlage von der Spannung getrennt werden.
- 6 Das Gerät ist nicht mit einer zweiten Isolierung vor Stromschlag geschützt.
- 5 Klasse II. Das ist mit einer zweiten Isolierung vor Stromschlag geschützt.
- 6 Das Gerät muss während der Installationsphase an den Erdungskreislauf angeschlossen werden.
- 7 Klasse III. Gerät, das nur mit sehr niedriger Spannung (12-24V) gespeist werden muss.
- 8 Das Gerät ist nur zur Installation in geschlossenen Räumen geeignet.
- 9 Das Gerät ist zur Installation auf allen Arten von Oberflächen (auch entflammbaren) geeignet.
- 10 Das Gerät ist nicht zur Installation auf normal entflammbaren Oberflächen geeignet.
- 11 AnschlussX: Bei Beschädigung des Kabels muss dieses mit einem gleichwertigen ersetzt werden.
- 12 Anschluss Y: Bei Beschädigung des Kabels muss dieses ausschließlich vom Hersteller, Vertreiber bzw. Seinem Kundendienst ersetzt werden.
- 13 Anschluss Z: Bei Beschädigung des Kabels kann dieses nicht ersetzt werden.
- 12 Das Gerät funktioniert mit einem Sicherheits wandler. Wenn der Wandler defekt ist, darf dieser nur mit einem gleichwertigen mit gleichen technischen Merkmalen ersetzt werden.
- 13 Das Gerät funktioniert nur mit Niederdruck Lampen.
- 14 Benützen Sie ausschließlich Glühlampen mit einem Durchmesser von 60mm. Benützen Sie keine Lampen mit einem geringeren Durchmesser.
- 15 Maximale Leistung für die Lampenfassung.
- 16 Mindestabstand, der zwischen dem Gerät und dem zu beleuchtenden Gegenstand vorhanden sein muss.
- 17 Die Speisekabel müssen gegen die abgegebene Hitze gemalt sein.
- 18 Die Speisekabel dürfen für eine Länge von 8 mm nicht gemalt sein.
- 19 Benützen Sie zum Anschluss des Geräts an das Stromnetz ein Kabel für hohe Temperaturen.
- 20 Das Gerät ist zum direkten Anschluss an die Stromleitung geeignet.
- 21 Das Gerät kann sowohl auf der Decke als auch auf der Wand installiert werden.
- 22 Das Gerät kann nur auf der Wand installiert werden.
- 23 Das Gerät kann nur auf der Decke installiert werden.
- 24 Das Gerät ist für den Einsatz mit einem Schutzgrad von IP20 geeignet.
- 25 Tropfwasser geschütztes Gerät.
- 26 Regengeschütztes Gerät.
- 27 Spritzergeschütztes Gerät.
- 28 Wasserstrahlgeschütztes Gerät.
- 29 Eintauchdichtes Gerät.
- 30 Staubgeschütztes Gerät.
- 31 Das Gerät ist vollkommen staubgeschützt.
- 32 Ausschließlich Lampen mit Reflektor benützen.
- 33 Ausschließlich Lampen mit dem angegebenen Kugeldurchmesser benützen.
- 34 Ausschließlich Lampen mit einem G9-Anschluss mit Niederdruck benützen.
- 35 Ausschließlich Flammenlampen benützen.
- 36 Ausschließlich Lampen mit Aluminiumreflektor benützen.
- 37 Ausschließlich Lampen mit GU10-Anschluss benützen.
- 38 Ausschließlich Kaltlichtlampen benützen.
- 39 Das gesprungene bzw. zerbrochene Glas mit einem Original ersatzteil ersetzen.
- 40 Das Gerät ist mit einer Schutzicherung ausgestattet.
- 41 Das Gerät kann mit einem Dimmer geschaltet werden. Zur Wahl des geeigneten Dimmers, wenden Sie sich bitte an einen Elektriker.
- 42 Das Gerät ist nicht zur Installation in Badezimmern geeignet (außer in besonderen Bereichen-siehe Anlagennorm).
- 43 Gerät mit Regelung der Einschaltzeit und der Beleuchtungsstärke.
- 44 Gerät gemäß und entsprechend der europäischen EN-Norm 60598 hergestellt.

РОССИЯ

ПРАВИЛА ТЕХНИКИ БЕЗОПАСНОСТИ

Для сравнения его с монтажными и эксплуатационными изданием необходимо выполнить настоящие инструкции, а также рассмотреть их для возможной необходимости в будущем. Осветительный прибор и его составные с соблюдением европейских стандартов (EN 60598-1), и соответствие европейской нормам безопасности (СЕ). Издание имеет два года гарантии от даты покупки (гарантия действует только с предъявлением чека или кассового чека). В течение гарантийного периода, если прибор не будет работать, пользователь должен связаться с клиентской службой персонала для предупреждения опасности или к ошибочной установке. Удостоверившись в этом, что прибор не был поврежден в процессе транспортировки. В случае ушиба, вызванного транспортировкой, ответственность остается за перевозчиком, а не за производителем. Фирма не отвечает за материалы, такие как и/или физические условия эксплуатации, например, неправильная установка или использование осветительного прибора. В случае повреждения прибора, пользователя уведомит о повреждении и о необходимости замены лампы и/или лампы. Для ясного видения функций прибора и/или в случае возникновения проблем с работой прибора, пожалуйста, обратитесь к руководству пользователя.

- Отходы электрических приборов.
- Прежде чем приступать к любому виду тех обслуживания, очередному и внеочередно му, выключить из электроснабжения оборудование.
- Прибор не имеет второй защиты против удара током.
- 2-й класс. Прибор имеет вторую защиту против удара током.
- В fase установки необходимо до соединить прибор с заземлением.
- 3-й класс. Прибор, который нужно питать только на очень низком напряжении (12-24 В).
- Прибор, подходящий к установке только в закрытых помещениях.
- Прибор, подходящий к установке на открытой поверхности (даже го рюей).
- Прибор, неподходящий к установке на открытую и поверхность.
- По соединению X: в случае ущерба необходимо заменить кабель другим с одинаковым типом.
- По соединению Y: в случае ущерба кабель заменяется исключитель но произведен ным, типом с другим или его отде лом тех нической пом ощи.
- Подсоединение Z: в случае ущерба невозможно заме нить кабель.
- Прибор работает трансформатором безопасности. Заменить вышедший и с строя трансформатор только трансформатором одинако вых техниче ских ха рактеристик.
- Прибор работает только со слаботочными низковольтными кабелями.
- Использовать и соединять только ла мпочки с акапчивае м 6 мм диам етра. Не использовать лампы с мень шим диам етра.
- Максимальная мощность для лам под держателя.
- Минимальное расстояние нием жд у прибором и предмет освеще ния.
- Питательные кабели н адо защи тить от тепловых воздействий о бложении, имеющих ися в ком плек те.
- Питательные кабели должны быть без об щих нап ляд ину 8 мм.
- Для подключения прибора к электросети использовать кабель для высоких температур.
- Прибор годен для применения для подключения электросети.
- Прибор можно установить как на полке так и на стене.
- Прибор можно установить только на стене.
- Прибор можно установить только на потолке.
- Прибор имеет класс защиты IP20.
- Прибор защищен от попадания капель.
- Прибор защищен от попадания пыли.
- Прибор защищен от попадания воды.
- Прибор водонепроницаемый.
- Прибор защищен от влаги.
- Прибор полностью защищен от пыли.
- Использовать исключительно ла мпочки с рефлектором.
- Использовать исключительно сферические лампы с указанным диам етром.
- Использовать исключительно ла мпочки с га тром G93 нного да вления.
- Использовать исключительно ла мпочки н итронные лампы.
- Использовать исключительно ла мпочки с а люминие вым рефлек тром.
- Использовать исключительно ла мпочки с га тром GU10.
- Использовать исключительно ла мпочки холо дного света.
- Заменить стекло с трещиной или рабитое с оригиналь ными.
- Прибор имеет плавкий предохранитель.
- Прибор можно использовать для мером. Для выбора подходящего типа обратиться к англоязычному электрику.
- Прибор неподходящий к установке в ванной комнате (за исключением специ фиче ских зон - см. Нор вы установка).
- Прибор с возможностью регулировки яркости и светимости.
- Прибор изготовлен по европейским нормам EN 605 98.

ENGLISH

SAFETY INSTRUCTIONS

Follow these instructions for correct installation and use of the product, and keep them for possible future needs. This light fixture has been constructed in accordance with the European standards and regulations (EN 60598) and complies with the European safety directives (CE).

The product is guaranteed for two years from the purchase date (the warranty is valid only when presented with the cash register receipt or fiscal receipt of payment). If the product does not work, always contact authorized personnel for repairs, in order to prevent any dangerous or irregular tampering. Make sure the fixture has not undergone any damage in shipment. If it is damaged in shipment, the shipper is responsible and not the manufacturer. This company is not responsible for material and/or physical damages caused by improper assembly or use of the light fixture.

Always comply with the warnings and symbols on the product, as illustrated and described here below. For correct function and for your own safety, always follow the instructions provided.

- 1 Product constructed in accordance with the European safety directives.
- 2 Dispose of as electrical wastes.
- 3 Before performing any maintenance, whether routine or special, disconnect power.
- 4 The device is not protected against electrocution with a second insulation.
- 5 Class II. The device is protected against electrocution with a second insulation.
- 6 During installation, the fixture must be connected to the earthing circuit.
- 7 Class III. The fixture must be powered at low voltage only (12-24V).
- 8 The device is only suitable for installation in doors.
- 9 The device is suitable for installation on all types of surfaces (also flammable surfaces).
- 10 The device is not suitable for installation on normally flammable surfaces.
- 11 X-Connection: in case of damage the cord must be replaced with one of the same type.
- 12 Y-Connection: in case of damage the cord must be replaced exclusively by the manufacturer, the distributor or its service center.
- 13 Z-Connection: in case of damage, the cord cannot be replaced.
- 14 The device functions with a safety transformer. Replace the damaged transformer only with another having the same technical features.
- 15 The device functions only with low pressure bulbs.
- 16 Use only incandescent bulbs with a diameter of 60mm. Do not use bulbs with a smaller diameter.
- 17 Maximum power for lampholder.
- 18 Minimum distance between fixture and object illuminated.
- 19 Power cables must be sheathed with heat resistant material.
- 20 The power cord must be unsheathed for a length of 8 mm.
- 21 Use a heat-resistant cord to connect the fixture to the power mains.
- 22 The fixture is suitable for direct connection to the mains.
- 23 The fixture can be installed as a canopy or wall lamp.
- 24 The fixture can only be installed as a wall lamp.
- 25 The fixture can only be installed as a canopy lamp.
- 26 The fixture is suitable for IP20 protection.
- 27 Fixture protected against dripping.
- 28 Fixture protected against rain.
- 29 Fixture protected against splashes.
- 30 Fixture protected against jets of water.
- 31 Watertight fixture.
- 32 Fixture protected against dust.
- 33 Fixture totally protected against dust.
- 34 Use only bulbs with reflector.
- 35 Use only globe bulbs of the indicated diameter.
- 36 Use only bulbs with low pressure G9 connector.
- 37 Use only flame bulbs.
- 38 Use only bulbs with aluminum reflector.
- 39 Use only bulbs with GU10 connector.
- 40 Use only cold light bulbs.
- 41 Replace the cracked or broken glass with an original replacement.
- 42 The fixture is equipped with a protection fuse.
- 43 The fixture can be used with a dimmer. To select the proper type, contact a qualified electrician.
- 44 The device is not suitable for installation in bathrooms (except in specified zones-see installation instructions).
- 45 The device can be set to switch on and off at specified times and luminosity.
- 46 This fixture complies with European standards EN60598.

NEDERLANDS

VEILIGHEIDSINSTRUCTIES

De onderstaande instructies moeten worden gevolgt voor een correcte installatie en gebruik van het verlichtingsarmatuur en daarom bewaard worden voor eventuele behoeftes in de toekomst.

Het verlichtingsarmatuur is goedgekeurd volgens de strengste Europese veiligheidsvoorschriften (EN 60.598/CE). Bij constructiefouten of materiaalgebreken geeft de fabrikant 2 jaar garantie.

(De garantie is geldig alleen bij vertoon van kasabbon of factuur van aankoop). In geval het verlichtingsarmatuur niet mocht functioneren, raadpleeg een vakman om gevaar en schade do of verkeerde toepassing te voorkomen. Controleer dat het verlichtingsarmatuur tijdens transport r niet schade heeft opgelopen. Mocht er schade zijn veroorzaakt tijdens transport, dan is hiervoor het transportbedrijf aansprakelijk en niet de producent.

De fabrikant aanvaardt ook geen enkele aansprakelijkheid voor schade als gevolg van en verkeerde toepassing van het verlichtingsarmatuur of door gebruik in combinatie met onjuiste apparatuur of vervangstukken.

Voor een juiste functionering en voor Uw veiligheid moet U zich altijd aan de volgende instructies houden.

- Product volgens de Europese veiligheidsrichtlijnen.
- 2 Het verlichtingsarmatuur valt onder elektronisch afval.
- 3 Schakel altijd eerst de elektriciteit uit voor installatie, onderhoud of reparatie.
- 4 Het armatuur is niet beschermd tegen de elektrische schok (dubbele isolatie).
- 5 Beschermklasse II: het armatuur is dubbel geïsoleerd en wordt niet op een aardleiding aangesloten.
- 6 Het armatuur is uitgerust met een aardklem en moet dus worden geaard.
- 7 Beschermklasse III: het armatuur is enkel geschikt voor zeer lage veiligheidsspanning (12–24V)
- 8 Inleef het armatuur alleen binnenhuisruimte.
- 9 Het verlichtingsarmatuur is geschikt om te worden geïnstalleerd op iedere soorten van oppervlakken (ook brandbare).
- 10 Het verlichtingsarmatuur is niet geschikt om te worden geïnstalleerd op brandbare oppervlakten.
- 11 X aansluiting: indien het snoer van het armatuur beschadigd is, dan moet dit vervangen worden door een snoer van hetzelfde type.
- Y aansluiting: indien het snoer van het armatuur beschadigd is, dan mag dit enkel vervangen worden door de fabrikant, zijn verkooppunt of door een vakman om risico's te vermijden.
- Z aansluiting: in g eval van schade aan stroomkabel, mag deze niet worden vervangen.
- 12 Het armatuur functioneert met een veiligheidstransformator. Vervang een defecte transformator alleen met een transformator met dezelfde technische specificaties.
- 13 Het armatuur is uitsluitend geschikt voor een lamp met ingebouwde bescherming.
- 14 Alleen een gloeilamp met een doorsnede van 60mm mag gebruikt worden. Gebruik voor dit armatuur nooit een gloeilamp met een doorsnede van 45mm.
- 15 Maximale wattage per fitting.
- 16 Respecteer altijd de minimumafstand tussen de lamp en de verlichte materialen.
- 17 Het gebruik van de bigeleverde hittebestendige siliconen buisjes is verplicht over de volledige ge stripe draadlengte.
- 18 Strip de draad zoals aangegeven in het pictogram.
- 19 Gebruik hittebestendige kabel om het armatuur aan te sluiten op het lichtnet.
- 20 Het armatuur is geschikt voor aansluiting direct op lichtnet.
- 21 Het armatuur is geschikt voor wand- en plafondmontage.
- 22 Het armatuur is alleen geschikt voor wandmontage.
- 23 Het armatuur is alleen geschikt voor plafondmontage.
- 24 Het armatuur is geschikt voor beschermingsklasse IP20.
- 25 Het armatuur is druppelwaterdicht.
- 26 Het armatuur mag worden blootgesteld aan regendruppels.
- 27 Het armatuur kan worden blootgesteld aan waterprojecties uit willekeurig richtingen.
- 28 Het armatuur is straalwaterdicht.
- 29 Het armatuur is waterdicht voor grondinbouw.
- 30 Het armatuur is stofvrij.
- 31 Het armatuur is stofdicht.
- 32 Het armatuur is uitsluitend geschikt voor reflectorlampen.
- 33 Alleen geschikt voor een globe gloeilamp met de aangegeven doorsnede.
- 34 Gebruik uitsluitend lage druk G9 gloeilamp.
- 35 Gebruik uitsluitend tip –candle gloeilamp.
- 36 Gebruik uitsluitend gloeilamp met aluminium reflector.
- 37 Gebruik uitsluitend GU10 gloeilamp.
- 38 Gebruik uitsluitend koudlicht gloeilamp.
- 39 Vervang onmiddellijk een gebasten of gebroken bescherm glas en gebruik alleen originele vervangingsstukken.
- 40 Het armatuur is uitgerust met een (smelt)zekering.
- 41 Het armatuur kan worden gebruikt in combinatie met een dimmer. Raadpleeg een vakman voor de keuze van het juiste type.
- 42 Het armatuur is niet geschikt voor montage in de badkamer althans niet in de aangegeven zone.
- 43 Armatuur met tijd- en licht instelmogelijkheden.
- 44 Verlichtingsarmatuur geproduceerd volgens de Europese EN60598 normen.